

**Zeitschrift:** Tracés : bulletin technique de la Suisse romande  
**Herausgeber:** Société suisse des ingénieurs et des architectes  
**Band:** 131 (2005)  
**Heft:** 05: Sciences de la vie

## **Wettbewerbe**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 15.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Organisateur et renseignements

Europar-europe  
<www.europar-europe.com/  
stakes\_of\_europar.php>

Flury-Stiftung  
CH - 7220 Schiers  
Fax 081 308 08 09  
info@flury-stiftung.ch

Paroisse S. Abbondio à  
Montagnola  
p/a arch. Dante Bernasconi  
Via al Guasto 4  
CH - 6926 Montagnola

Service des améliorations  
foncières  
Place du Nord 7  
CH - 1014 Lausanne  
Fax 021 316 64 58  
info.saf@vd.ch

Canton de Fribourg  
Service du cadastre  
Rue Joseph-Piller 13, cp  
CH - 1701 Fribourg  
<www.fr.ch/sccg/>  
sccad@fr.ch

ACPC  
p/a A. Bächler & A. Fidanza  
Passage du Cardinal 2D  
CH - 1700 Fribourg  
Fax 026 424 58 32  
<www.bf-l.ch>

Revue TRACÉS  
Rue de Bassenges 4  
CH - 1024 Ecublens  
Tél. 021 693 20 98  
fdc@revue-traces.ch

Holcim Foundation for  
Sustainable Construction  
Hagenholzstrasse 85  
CH - 8050 Zurich  
<www.holcimawards.org>  
info@holcimfoundation.org

Charlottesville Community  
Design Center  
USA - VA 22902 Charlottesville  
<www.cvilledesign.org>  
competition@cvilledesign.org

La Poste Suisse  
Service immobilier  
Viktoriastrasse 72  
CH - 3030 Berne  
<www.arb.ch/wettbewerb>

Ville de Lausanne  
Service d'architecture, cp 5354  
CH - 1002 Lausanne  
Fax 021 315 5005  
roberto.gamba@lausanne.ch

Comune di Ravenna  
Servizio Edilizia  
Via C. Morigia, n. 8/A  
I - 48100 Ravenna  
ntassinari@comune.ravenna.it  
<www.comune.ra.it>

## Sujet

CI: concours d'idées - CP: concours de projet  
PO: procédure ouverte - PQ: préqualification  
OH: offre d'honoraires - MEP: mandat d'études parallèles

**8<sup>ème</sup> session du concours Europar  
(CI, PO) - nouveau**

**Construction d'un home et centre  
de soins pour personnes âgées  
(CP, PO)**

**Restructuration de la maison de  
paroisse de S. Abbondio  
(CP, PO) - nouveau**

**Mandat d'études de remaniement  
parcellaire et de génie rural, route  
principale H144 (section Rennaz-  
Evouettes)  
(OH, PO)**

**Cadastration du lot 1 de Prez-vers-  
Noréaz  
(OH, PO) - nouveau**

**Agrandissement des bâtiments  
de l'Association du Centre  
Professionnel Cantonal, Fribourg  
(CP, PO)**

**Recueil de constructions  
exemplaires récentes au Tessin  
(Publication dans TRACÉS au  
mois de mai 2005) - nouveau**

**Holcim Awards, concours interna-  
tional pour les meilleurs projets de  
construction durable  
(Voir TRACÉS N° 23/2004, p. 4)**

**Habitat urbain - Remplacement  
sans déplacement des habitants  
(CI, PO) - nouveau**

**Agrandissement et restructuration  
des bâtiments de la Schanzenpost  
à Berne  
(CP, PQ) - nouveau**

**Collège secondaire de Villamont,  
études techniques chauffage,  
ventilation, sanitaire, électricité  
(OH, PO) - nouveau**

**Edifice à usage résidentiel  
(CP, PO)**

## Conditions d'admission (Composition du jury - professionnels)

Architectes européens de moins de quarante ans

Architectes établis en Suisse ou dans l'un des pays  
signataires de l'accord OMC/WTO

Architectes établis en Suisse, inscrits au REG A

Ingénieurs géomètres établis en Suisse ou dans l'un  
des pays signataires de l'accord OMC/WTO

Ingénieurs géomètres établis en Suisse ou dans l'un  
des pays signataires de l'accord OMC/WTO

Architectes établis en Suisse ou dans l'un des pays  
signataires de l'accord OMC/WTO  
(Lang Charles-Henri, Schaller Jean-Marc, Bottinelli  
Jocelyn, Gonthier Regina, Bonnard Geneviève,  
Pfähler Sylvie)

Constructions exemplaires réalisées au Tessin après  
le 1<sup>er</sup> janvier 2002. Dossiers comprenant plans,  
illustrations, argumentaire, coordonnées du MO, type  
de mandat, privé ou public, attribution directe ou sur  
concours

Contributions à la construction durable dans les  
domaines de l'architecture, du paysagisme et de  
la conception urbanistique, des travaux publics, de  
l'ingénierie ou des disciplines apparentées  
(H.-R. Schalcher, K. Christiaanse, J. Mayer H.,  
M. Angélil, M. Mostafavi, M. Sauerbruch)

Architectes du monde entier

Equipes pluridisciplinaires établies en Suisse ou dans  
l'un des pays signataires de l'accord OMC/WTO  
(Lorenzo Giuliani, Patrick Gmür, Barbara Schudel,  
Christian Wiesmann)

Pool de mandataires CVSE établis en Suisse ou dans  
l'un des pays signataires de l'accord OMC/WTO

Architectes européens

## Date reddition (Date limite d'inscription)

26 septembre 2005  
(dès le 7 mars  
2005)

3 juin 2005  
(7 mars 2005)

28 juillet 2005  
(11 mars 2005)

18 mars 2005  
11h00

24 mars 2005  
15h00

3 juin 2005  
(25 mars 2005)

31 mars 2005

31 mars 2005

1<sup>er</sup> juillet 2005  
(mars 2005)

1<sup>er</sup> avril 2005

13 avril 2004

1<sup>er</sup> juin 2005  
(10 mai 2005)